

116

Hier beginnt te een den sancte naem Ihsus ce  
den uet Granske Gecordineet opte losmule  
Ihsus dulcis memoria Welc me in veel ge  
bede boekens vint toe gescreue Sre benint  
Ende is geheiten mit latyn **Iubilus**  
**Santi benedicti**. seer lieffelijc vermedekende  
tot denorie En dit te oeffene sal de mest  
Inde begin he stelle inde staet d' granc met  
een vrouwlich oue peyzen sijnd misdaet en  
propoost van biechte en beten En daer na  
lesen den **Uredo in den** En pñ m̄ en auem  
In die tale diemien best verstaet Welden  
In m̄ en due ma mē verhalē sal op elcke  
indē op elc punt salme lesen dz gebedelic  
vanden sancte naem Ihsus Dzme gemeylic  
strijft om die sonne Inde noogen hie na  
volgende





Ihesu nazarenus rex iudeorū  
Vitam tristaphalis defendat nos  
ab omnibus malis. Sancte deus  
Sancte fortis Sancte et immortales  
insecuris nobis ame Deo gratias

**G**ebenedijt sy  
**I**n Ihs is menich suet gedacht  
 Vreugende ic hete genarige vruecht  
 Heil bouē homich en dald suete gendt  
 Soe is suet sijn tegenwoerdige duecht

**G**ebenedijt sy  
**I**nder sanct en Ibas noyt gesongen  
 Noyt vroliker gehoert noch soe sonne  
 Noyt sueter gedacht en quam ic het gesproge  
 Dan Ihs des leuenden godes sonne

**G**ebenedijt sy  
**O**Ihesus hope in alle hoecken  
 Die doer penetentie toerwarte keeren  
 Hoe goet sijdi die die u bidden en soeken  
 Hier want sijdi die u vinden O here

**G**ebenedijt sy  
**I**hesus tserken suetich vol duechden  
 O leuende fonteine O licht der sinnen  
 Te bouē gnende alle vruechden  
 En alle begeerte int beminnen

**O** **Gebenedijt sy**

**G**een tonge en macht volseggen  
Noch penmen in letteren srijnen  
Hier diet versocht heest macht ouerlegge  
**D**at heer minne mi bedriuen

**Gebenedijt**

**I**nt beddeken sal ic **Ihesus** snecke dacu  
Besloten in mijnde herten sale  
Int heymelic en oet int openbaer  
Met gestindiger minne sond falen

**Gebenedijt si**

**M**et u hangdalen broech hoe dē dage  
Overleigende sy mee syn smertte  
Wail ic **Ihsu** snecke inden graue  
Haet metten oogen mer metter herte

**Gebenedijt**

**D**at heilige graf sal ic besprejen  
Met traenkens doer weene en keinen  
En **Iesu** mitte voeten valen in genoijen  
Hem omhelsende myter sielen armen

**Gebendyt sy**

118

**O** Jhesu come **D** wonderlike comen minar  
Dan spreke like groote suetichede **W**ijnen  
**G**hi sijt die ilder edelste stijntuinre  
**E**n oec heel begeerlic mede **Gebenedijt**

**D**u blijst bi ons **Jesu** here d' heere  
**E**n vlijcht onse herten de sielen stede  
Des nachts ministerly laet uz vmeere  
Hier vnuilt ons uz unue suetichede

**G**paser n̄ die man **Gebendijt**

**A**le ghi **D** Jhsu onse herten bsiteert  
**D**an schijnt die waerlyz i ons van bmen  
Der werelt ydellz in ons creseert  
En in wedich blaect de brant d'minnen

**D**je liefde **Jhsu** ie alsoe soet **Gebendijt**  
En sekerlic minlic int verhengen  
Dusentwēf aēgename int gemoeit

**D**ā wi uz tongē sprake muege **Gebndijt**

**D**at bewijst wel **Jhsu** hīde groot **dijt**  
En sij wortzinge van bloede  
Wie doer mi vlost sij niter noot  
En come tot tgebrue van gode

**G**ebenedijt sy  
**D**acht doch Ihesus al tamenē bekennen  
Sijn vrienſchap die wilt zeer begeren  
Snert hē in vieriger minnen  
En suechten mint hē sond' vēſcerē

**G**ebenedijt sy  
**O**jet dat ghi Ihsu de minnen uſo beimint  
En poecht lieſde mz liefde te betalen  
Loopt i dese rucke wel gesint  
Deen begeerte latet dind' achterhalen  
**I**hesus is tbegijn vā goedētienhede **Gebuidijt sy**  
Ken hope d' hoge blisnāp reyn  
Ken fontein van gracie mede  
En des hētē vruechde certeyn **Gebuidijt sy**

**O** hoe Ihesu laet mi oer genoelen  
Vuer sueter minnen doerloeyt  
Geest mi in liefde sonder vercoelen  
Presentelic te sien v glorie soort **Gebuidijt sy**

**A**l en m̄ ic mz sprekē weerdlike  
Aochtme en sal ic vā v d' Ihsu vā v mz swigē  
Liefde maect mi daē toe i wenlz rucke  
Want in v illeen is my verblyden

**G**ebenedijt sy

119

**H**ebenedijt sy  
**M**inne **I**hesu es een versnidinge  
Der sielen ee nēgename spūse  
Hi is vnuullen sonder verladinge  
En honger malkende na hāre wijf **Gebn̄ dnt sy**  
**A**n hongeri noch nice die v sinakē  
Di dorste seer die v dinkē  
Pievens na en sietincse hakeē  
On na **Ihn̄** die s̄j minne haet wijsindigē  
**P**ater noster auctina **Gebn̄ dnt sy**  
**O**le vſconcre is mz **Ihesus** minne  
Je weet best hoe si sinakē mach  
Galich is die vſndet is hier mine  
Aiewes en wijnt hi beter gelint **Gebn̄ dnt sy**  
**I**hs. der engele fruy thijnet  
In sinensē oore ouersueten smid  
Homich dē mont van wondelike smaer  
Int herte ee sinakelic hemels dianc **Gebn̄ dnt sy**  
**O**vsentmael seeſydi van mi begeet **Gebn̄ dnt sy**  
Ohef wannee suldi comē tot mi  
Wannee heb ic v als een vrolic weert  
Dat ic van v **Ihesus** versnet mach sy

**Gebndyt sy**

**I**griele vun iuue minne gestadich  
**W**ijns homichiloejen genuechte  
Wilt doch iuue dienst of deene sy geundich  
Ghi sijt mi des leues ewige waerht **Geb**  
**O**jesus o hooge goedertiekh<sup>z</sup> **benedyt**  
O wonderlit volijt des herte mij  
We duechtes overhooge obegrijpeliczh<sup>z</sup>  
moet mi omvalingē en die minne dijn  
**I**hesimte minne is mi goet gedacē **Gebndyt**  
Hier wil ic mi heel toe begeuen **sy den**  
Met heeld meyningē sond'istē  
Op dat ic enich my hē mach leue **Gebn**  
**O**jesus ald' suetste minnen trouw **dijt sy**  
Der sichtende sielen hope gewaer  
O soeken denote trauenkens u<sup>r</sup>  
Met veel iuwēdichts roepē en pacē **Gebene**  
**D**aer ic ben of waer ic henē gien **dijt sy**  
Boe begeer ic dz **Ihesu** my leyfman sy  
Wer wat vrolikh<sup>z</sup> gaet mi en  
Als ic hem vijnde en houde mach bi my

## ¶ Hebdijt

120

Ondhelsen en russe is seer laerich daer  
Welc mi sueter is dan enich honichraet  
Hier dý laken ten is my geduerich

Hoer dz my siele tot **Ihm** ten hemelbaet

**D**o bestoove ic dz ic heb gesocht **¶ Hebdijt**  
**I**hesus minne heest my herte ghuont **dit**  
my begeerte is nu wat volbracht  
Hijn herte wort branden in deser stont

**P**or myne minne **¶ Hebdijt**

**H**is **Ihesus** due hertelike wort bennit  
Doe wort die liefde my haest gebroken

Di en versterft oet niet en twint

Hier wort lany soe meer ontploken

**I**hesus minne is een geduerich brant **dit**

Di is daer toe oer wonderlike soete

Di siniet soe wel in allen cunt

My is dy sielen een salige boete **¶ Hebdijt**

**I**hesus minne vande hemel gesonden

Is in my binnenste heel geplant

Hijn brant heest my herte verslondē

Och daer is myne geest welmede gehant

**Gebndyt sy**  
**O**valge brant **A**bierich verlangen  
**O**suec toelinge getempeereert  
**W**anneer mi minne mi doet omuminge  
**Ihsus** gods sone die due ewich regneet **Ex**  
**Ihesus** bloeme ha soe edele strinck **bndyt**  
**G**ebon van die siue maget sijn  
**D**in uwe minne die suet is mit gebrane  
**L**of moet u hie en inde hemel sijn **Gebndyt**  
**O**mt tot os **Ihsus** goede comt gepresen  
**C**omt vand de hoger glorien daer  
**O** gudtehke strale wil ons genesen  
**R**a b wi seer velange date eme mae **We**  
**I****hsus** claed dan de sonne schij **benedyt**  
**B**oue balsem goet is uwe gne  
**S**ueter da suetich is de smake dñ  
**E**n daer toe oec lieffelc van ohier **Gebn**  
**T****u**ens minne boue mate lustiche dyt  
**M**icens suec ruedie assoe mi vmaect  
**I**t ben der wt want **Ihsus** macl rustich is  
**H**i ist al wat helpt veel moerde gemaeit

**G**odi sijt **W**ijns daer my herte op stueren mach  
Der sinnerder minnen volcomenheit  
**I**n v gloriere ic alden doch

**W**hi sijt der werelt hoochste salich **Gebenijt**

**I**l sal doch volge waeghi hene ghet

**N**imme en wordi mi ontnome

**M**ijn hert is v dat met v driecht

**Ihesus** prijs van al tot v comen

**O**p myne man **Gebenijt**

**G**ert wed myn lief na themels lant

**D**e want hebdit vrouweit v vromen

**R**egneert nu een ws vades rechtelant **Gebenijt**

**I**hesus prijs van al die tot v comen **benedijt**

**V**oleijnt daer om **Ihsu** dat ghi hebt begone

**G**hi hemelse borgets comt te gemoeet **Gebenijt**

**D**ontshut die poortē des conincē glorie **dijt**

**S**egte totte verlundi des messe boete

**H**ijt willecōe **Ihsu** van hogh victorie

**O**keyse de hemelse trachte **Gebenijt**

**Ihsu** coninc de glorie triumphant

**S**euē der gracie niet grote machten

**E**hi sijt verdierende den hemel playssant

## Gebuidt en

**A**erlit ghi sijt dat ouestone licht  
**O** Jesu fonteme vol barmherticheden  
Ghi vdeijst die wolcken van onse gesicht  
Veringen de van ons alle dienstchede  
**D**e hemelste choer v dne belijen **Gebuidt**  
In seer losseit **O** Ihsus t' marts singē  
Ghi sijt die de werelt mi verblijen  
Nu ons met gode ten peyse brengē **Gebuidt**  
**I**hsus is een geweldich here van peyse  
Die allen sijnē te bouen gaet  
Hem begeer ic tot dese keyse  
En uamaels te gebruike tot myd' hmet  
**I**hsus is tot sijnē vadi gekeert **Gebuidt**  
Hi heeft ontfinge dat hemelste rijke  
He te volgen make ic mi bereet  
Mijn hert is wech ic volch inschreeke **Gebuidt**  
**O** laet ons Ihsu louē my snete sanc  
He bidden oetmoedichke zeere  
Dat hi ons laet gebruike themels lant  
Daer vnuclde sal duere **Gebuidt**  
**T**eest dan **O** Ihsus onser ald' toeuclact  
Dne dner sijt alleen dat opperste goet.

122

Dat ons namale te vermachte stuet  
Ewigē los sij unē name soet **Gebenedijt**  
**D**an vād dē sonē den heilige geest  
Drie persoone een enich god t'same  
Wij louē dankē eere v aldermeest  
Heigt alle gader deuoteliit Amen  
**E**en sroon loftottē here Jhesum

**W**est gegruet **I**hesus comē dē glorie  
Duete salichnader des werits hol victorie  
Wilt mitte hulpe uner gracie vromen  
One allen goedertierliit te hulpen comen  
**D**en naem des hen si gebenedijt **Beſihel**  
Van ub aen tot in ewicheit **Colleit**

**O** God die den alder glorioeste name  
Us engeboren soens ons heren  
**I**hesu Christi den geloeijige menschen mitte  
Hoochster begeerten der suetichē gemact  
Hebste lieffelit en den boesen geestē vneelit  
en versadoweheit Wilt genadehikē gomē  
Dat alle die den schie suete name **I**hesus  
**C**hristy deuoteliit een inde eerde ontfangē  
Mogen hier die suetichē der heiliger broos

tinge **G**ün namaels besitte die blisop der  
eniger vroude **D**oer den selue

onsen here amen **C:** **T**itulus **T**rumpfalis

**I**hesus van Nazarenē koninc d' jode

Wilt ons gracie vlenē en vñ quinet behoeftē

**H**ier na volcht **S**te bernardini gebet

Stotten sueten naem **I**hesus

**O** Hoede **I**hesu **O** suete **I**hesu

**O** **I**hsu sone der maget Maria

Vol barmherticheit en waerh **O** suc-

te **I**hesu ontfermt v mijnd nadinder-

grotter ontfermhertich **O** goedetieren

**I**hesu. Ic bidde di alste hertchiken scer

Doer v prenose bloet wele ghi inde ontur-

des cristen gewerdicht hebt nt te stortē

voer ons mme sondige mensē **D**at ghi

blist nsfremē alle mij boes h **I**c bid v oet-

moedelic en vsmact mi doch niet. v oet-

moedelic bidden. en mme ald' heilichsten

name **I**hesus aenroepende **O** dese nae

**I**hesus enen sueten naem **D**ese nae

123

**Ihesus** is enē salige naem **Want ic doch**  
**Ihesus** midēs te seggen dan eē salichmik  
**W**o goede **Ihesu** die mi gescapē hebt en  
met mbe cygneē bloede verlost hebt  
En laet mi dien ghi van niet gescapē  
hebt niet verdoemt sijn **W**o goede **Ihsu**  
en latet niet toe dat my boeschz verdoeme  
den welcke die v almogen̄ goetheit ge  
maect heeft **W**o goede **Ihsu** bekent in  
mi dat mbe is En neamt af van mi dz  
v niet toe en hoort **W**o goede **Ihesu** ontfēit  
mijnder die wyle dat die tijt is te ont  
ferme En en wilt mi my verdoemē nide  
tijt us veruerlikē ordeels **W**o goede  
**Ihesus** al heb ic arm sondich menste na  
mbe rechtaerdichz verdient die enige  
pmē voer my swaer sondē **A**orhtme he  
trouwende appellere ic van mbe gerich  
ter rechtaerdich tot vbe onspreklike  
grote barmhertich **W**hi sult omēs mij  
ontferme als een goedertien vnd en bām  
hertige here **W**o goede **Ihsu** wat verbūt is

mi doch in dinē bloede als ic daile mi  
eniger bederfemissen want die dooden  
**W** hene en lone v daer niet. noch alle  
die in d' hellen dalen. **W** al d' bēnheitichste  
**Ihesus** ontfermt v mijnd? **W** ald' suet  
ste Ihesus verlost **W** ald' goedetiercnste  
**Ihesus** weest mi arm sondich mensie  
genadich **W** **Ihesu** laet mi arm sondich  
mensie geset sij mit getal d'ijnd' wtue  
render **W** **Ihesu** salicht ald' grander  
die in di hopen **W** **Ihesu** salicht de genē  
die in di geloewē. **O**ntfermt v mijnde?  
**W** **Ihesu** suete vergene nle mijnde sonde  
**W** **Ihesu** sone der mi get **Marij** Wilt i  
mi stoetten v gracie **W**ijshz liefde **In**  
uerhz en oetmoedichz **E**n in alle mij  
nen tegenspoett die heilige patientie  
en verduldicheit **W**p dat ic v volco  
meliken hefhebbe **E**nde in v gloriere  
moet en verblyden inder ewich' tame  
**D**it is **W** a denote **C**ffen **V**inninge  
**H**erte ter een vande ald' heilichsteu

124

suetsten uinem **Ihesum** **D**ie den bekereden  
sondari is als enē vaste hope en̄ toevalicht  
**D**e sieckē en̄ crūckē nē sieckē en̄ nē lich-  
aem een **R**emedie en̄ gesonth<sup>t</sup>. **D**e strij-  
dende en̄ schilt en̄ hoast geweyz. trge  
alle viandē sienlic en̄ onsienclic **D**en ge-  
tribuleēdē een solaes en̄ vsterikinge tot  
patiencie en̄ vđuldichz. **D**e bromē voetgn̄  
gera een vorderinge **U**n alle **Anthoh**  
he geloeunge mensē een ewige glorie en̄  
trūmphe. **D**oe sal dā een heghc desen  
name noemē met groter eerweerdichz  
en̄ reuerentie. en̄ n̄ emroepē mz betrouwē  
in allen noodē n̄ her dz altijt meer inden  
geest en̄ witerhz. dā alleen mz tē letten en̄  
moede. **W**elc aldus sal geschiē. als mz tē  
getrouwē **Ihsu** na te volgē. **I**n chām te bli-  
uen **H**em en̄ sijd' bant onse moedl die hei-  
lige **Roornste hecke kerke** gechoosn te  
sijn. **I**n sijn verdienstē alle sijn betrouwē

te stellen. Iē voer alle creatiēn voer stellen  
Sijnē name bouē alle namē te beminnen

**D**eſē name mach oec ſijnē cendē denoter

siele als een voer inz vijf letteren welche let-  
teren ſijn als beginſelē vā ſomige goede  
pinten die hier oorbereit ſullen wese o leſe  
en haer daer na te reguleren. Hoe ſal dā

**I**nricht oſt ingehechtheit des herten  
met oetmoedicheit

**G**eno **E**ndrichtheit in malckindēn  
men en vreedsamheit

**L**et **D**ruyt **D**ruytcrhē des hertē en dī ſiele

**V**oor **V**oor **M**aerhē van moede en wecke

**H**oe ſoberhē Dypelhē en hueschē  
in alle dingē

**P**let onſe her niet onſe. Maer uwe naem

**G**ien ſoon gebet tot onſer lieuer vrouwe <sup>geeft glorie</sup>

**G**od gruet u ſame gebuidide Maria  
miget en moed gode Maria Reine  
pearle wt Driuten Jonge Daude nicht vā  
Jude Reine tempel en joethdelic preeel aldē

Vol gratien **I**nne minget van **A**ngaret  
**E**nbeulete cyborie daer in daelde dat he  
 melsce maria **B**lyde moede van bethlee  
**N**otabile van **G**ahleen **G**edrukte vrouwe  
 van **J**herusalē **D**ingetwoest wediue van  
**S**anctimriē **E**zechiel socrate van toegeslotē  
 Toeromende int dal van **J**osephat Van  
 daer ghi te voren sijt opgenomē my siele  
 en met hys bouē die **H**ermaphrimē **E**n een  
 machtige getroonde coninginne van he  
 mecht. daer alle getroonde gode kneedē  
 aen deuen **O**r offer v desen mielike lof  
 octinoedith. denoet wt reynde herte doc  
 ontellit en memigerley als grass. fruit  
 en bloemē opter earden wassen **O** van  
 edel geininde vroumoede en wilt my  
 laten **H**er sijt my hulpe. behoedesse. en  
 troosterse in alle mijnder noot **E**n sonder  
 linje in die vre mijndei doot **A**men .